Collins

LEARN JAPANESE with

Paul Noble

Your personal language coach



This booklet provides you with a quick and easy way to review and reinforce what you have learned during your Japanese audio course. However, the booklet should be used after you have started working through the audio recordings and not before, as the booklet is not designed to teach you Japanese by itself.

Published by Collins An imprint of HarperCollins Publishers Westerhill Road Bishopbriggs Glasgow G64 2QT www.harpercollins.co.uk

HarperCollins Publishers 1st Floor, Watermarque Building Ringsend Road, Dublin 4, Ireland

First Edition 2021

© Paul Noble 2021

ISBN 978-0-00-841064-3 ISBN 978-0-00-841253-1

10 9 8 7 6 5 4 3 2 1

www.collinsdictionary.com

Typeset by Davidson Publishing Solutions, Glasgow

Produced by Sony DADC

All rights reserved.

Words that we have reason to believe constitute trademarks have been designated as such. However, neither the presence nor absence of such designation should be regarded as affecting the legal status of any trademark.

If you would like to comment on any aspect of this product, please contact us at the given address or online. E-mail: dictionaries@harpercollins.co.uk

www.facebook.com/collinsdictionary

S@collinsdict

Other languages in the *Collins with Paul Noble* series: French, Italian, Spanish, German, Mandarin

Contents

The Paul Noble Method Find out more about Paul, his unique method, and why it makes learning Japanes so very easy.	5
How to use this booklet Find out how this booklet can help you as you progress through the course.	7
Core course review Here you can review all the key structures you learned during the course in a quick and easy way.	8
The past	9
The present and future	20
Want	26
Talking about what you have	29
Visiting Japan	31
The present with "ing"	34
Scenarios	36
Numbers	41
Track listing	44
Review	49

Review Booklet

This booklet provides you with a quick and easy way to review and reinforce what you have learned during your Japanese audio course. However, the booklet should be used *after* you have begun working through the audio recording not before, as the booklet is not designed to teach you Japanese by itself.

The Paul Noble Method

Over the years, I have taught many, many people. Curiously, they have each had much the same story to tell regarding their previous experiences of language learning. As a result, these days, when I first start a teaching session, I ask my students to raise their hands if they have had any of the following experiences.

Raise your hand, I say:

- If you studied a language for several years at school but came out unable to really say anything.
- If you have ever bought a language course and given up around page thirty, somewhere around chapter two.
- If you have ever felt more confused by a teacher's explanation of the language than by the language itself.
- If you have ever been amazed by just how closely grammar books resemble furniture assembly instructions.
- If you have ever felt that you may in fact be more or less incapable of learning a foreign language.

Invariably, all the students soon have their hand in the air at least once – and they laugh. They laugh because for some reason our language-learning experiences tend to be very similar and, sadly, these similar experiences tend not to be very good ones.

My own initial experiences of language learning were also uncannily similar to those described above. In fact, when I ask my students these questions, my own hand is the first to go up – and it stays up until we have gone through them all.

However, these less than positive experiences have had an upside both for myself and for those individuals I have taught because they, along with a number of other factors, have helped inform and shape the method that will be used during this course.

Using this method, you will learn how to communicate in Japanese and how to formulate your own ideas and thoughts using Japanese.

As you learn with it, you will quickly discover that I do not use complicated grammatical explanations *at all*, and I will not ask you to memorise long lists of vocabulary – the way the course is structured will by itself ensure that you remember what you are taught. Instead, through your interaction with the recording, I will lead you through the Japanese language, enabling you to build up complex sentences by yourself, step by step, so that you are actually speaking independently in Japanese by the end of the course. And this is regardless of how little, or how much, you know when you begin.

The Paul Noble Method

You will also discover that the language I teach is designed to be adaptable, so that you will be able to use it just as easily for holidaying in Japan as for living or working there; it will be just as easy to use it to order a Japanese meal as to hold a conversation with the waiter who brings it to you. And, again, all of this regardless of how little, or how much, you know when you begin.

At the time of writing, this method has already proved extremely successful with a very great many students, including countless so-called "no-hopers". Interestingly, not one of these students failed to learn using this method. It is these many success cases, letters of thank you – and even the occasional hug – that have made teaching languages so very worthwhile for me and it is this which has persuaded me to publish my courses here, for the first time.

I anticipate and hope that they will be as effective for you as they have been for so many of my other students.

Paul Noble

Paul Noble Head of the Paul Noble Language Institute

How to use this booklet

This booklet has been designed to provide you with a quick and easy way to review and reinforce the key vocabulary, structures, and contents of your Paul Noble Method lapanese course.

Although the core part of your learning will take place via your use of the accompanying course recordings, we have also included this booklet in order to provide you with a quick reference guide to the language.

It is worth noting that this booklet should be used *after* you have begun working through the audio recording. It will serve as excellent reinforcement, guidance, and review material but is not designed to teach you Japanese by itself. This is what the audio recording will do – and very rapidly too. After you have begun listening to the course, you will then find this booklet to be an extremely useful review and reference resource but you must start by listening to the recording first.

So, if you haven't done so already, go and press play on that first audio track and get started. You're about to find out just how good a course this is!

Core course review

The best way to use this part of your booklet is to start by reading through a page, looking at both the English and the Japanese. Then go back to the beginning of that same page and, while covering the Japanese side of the text, translate the English into Japanese – just as you did when you listened to the audio part of the course.

Once you can get 90% of a page's content correct, move on to the next page and follow the process again. By doing this, you will quickly recall and reinforce what you learnt with the course recordings.

A note about the format

Each sentence provided in the core course review is laid out with the English on the left-hand side and the Japanese on the right.

The Japanese side provides two written versions of the Japanese translation. For example:

I went to Tokyo.

東京に行きました。 Tōkyō ni ikimashita.

The top version is a translation of the English that has been written in Japanese script.

The bottom version is a translation of the English that has been written in the Romanised version of Japanese, known as "rōmaji". It is used by non-Japanese people to read the language.

Something to note with regard to **rōmaji**, however, is that some of the vowels that are written tend not to be pronounced in normal speech. For instance, "**I went**" is written in **rōmaji** as "**ikimashita**" but is pronounced "**ikimashta**."

This is not something you need to worry about, however, as you will only start to use this booklet after you have begun listening to the course. So, you'll be familiar with the correct pronunciation and will know when to, in effect, ignore a vowel that isn't actually pronounced when speaking Japanese.

The past

Tokyo 東京 Tōkyō'

to に ni

to Tokyo 東京に

Tōkyō ni

l went² 行きました

ikimashita

I went to Tokyo. 東京に行きました。

Tōkyō ni ikimashita.

Kyoto

Kyōto

I went to Kyoto. 京都に行きました。

Kyōto ni ikimashita.

restaurant / the restaurant レストラン

resutoran

with \geq

to

I went to the restaurant with Paul. Paulとレストランに行きました。

Paul to resutoran ni ikimashita.

Whenever you see a letter with a line above it, like with the "o" in "Tōkyō" this simply means that the sound is longer. Just listen to your recording and you'll hear that Tokyo, in Japanese, has two very long "o" sounds – much longer than the "o" sounds you hear when people say "Tokyo" in English.

² Keep in mind that, although we've written "I went" here, we could just have easily written "she went" or "he went" or "they went" or "we went" because there's no difference between these in Japanese – they're all "ikimashita". And the same is also true for "I ate", "I drank", "I played", "I read", "I watched", and so on. So, just keep in mind that, once you know how to say "I went / ate / drank / played / read / watched" in Japanese then you also know how to say "he went / ate / drank / played / read / watched" or "we went / ate / drank / played / read / watched" and so on – because they're all exactly the same!

The past

late 食べました

tabemashita

sushi すし

sushi

Late sushi. すしを食べました。

Sushi o tabemashita.

NOTE! In Japanese, the role of "o" is to show us which word, which *thing* in the sentence, is having or has had or will have something *done to it*. It tells us what it is in the sentence that has been eaten, drunk, played with, bought, and so on.

he ate 食べました

tabemashita

ramen ラーメン

rāmen

He ate ramen. ラーメンを食べました。

Rāmen o tabemashita.

She ate 食べました

tabemashita

katsu curry カツカレー

katsu karē

She ate katsu curry with Paul. Paulとカツカレーを食べました。

Paul to katsu karē o tabemashita.

in the restaurant レストランで

resutoran de

NOTE! In Japanese, the role of "de" is to show us where something happens, where an action takes place. It can be translated in lots of ways – as "in the", "at the", "on the", and so on – but, as I say, its role is to show you where something has happened, is happening, or will happen. So, it's all about showing that an action – eating, drinking, playing, buying, etc – is taking place or has taken place at that location.

She ate katsu curry in the restaurant with Paul

Paulとレストランでカツカレーを食

べました。

Paul to resutoran de katsu karē

o tabemashita.

the department store

デパート depāto

She ate katsu curry in the department store with Paul. Paulとデパートでカツカレーを食べ

ました。

Paul to depāto de katsu karē

o tabemashita.

family / my family

家族 kazoku

I went to the restaurant with

my family.

家族とレストランに行きました。

Kazoku to resutoran ni ikimashita.

you went

行きました ikimashita

your family

ご家族 qo-kazoku

You went to the restaurant with

your family.

ご家族とレストランに行きました。

Go-kazoku to resutroan ni

ikimashita.

Spoken question mark

か

ka

at the end of it!

NOTE! When you want to turn a sentence into a question in Japanese, simply put "ka"

Did you go to the restaurant with your family?

ご家族とレストランに行きましたか。 Go-kazoku to resutoran ni

ikimashita ka?

Did you eat sushi with your family

in the department store?

ご家族とデパートですしを食べまし

たか。

Go-kazoku to depato de sushi

o tabemashita ka?

beer ビール hiiru

I drank beer. ビールを飲みました。

Riiru o nomimashita.

today 今日 kyō

I drank beer with Paul today. 今日、Paul とビールを飲みました。

Kyō, Paul to biiru o nomimashita.

バー bar

hā

Did you drink beer with Paul in the bar today?

今日、Paul とバーでビールを飲みま

したか。

Kvō, Paul to bā de biiru o

nomimashita ka?

しました I played

shimashita

basketball バスケットボール

basukettobōru

バスケットボールをしました。 I played basketball.

Basukettobōru o shimashita.

this afternoon 今日の午後

kyō no gogo

今日の午後、バスケットボールをし She played basketball this afternoon.

ました。

Kyō no gogo, basukettobōru o

shimashita.

Did you play basketball this afternoon? 今日の午後、バスケットボールをし

ましたか。

Kyō no gogo basukettobōru o

shimashita ka?

reservation / booking

予約 yoyaku

I did

しました shimashita

This afternoon, I made a reservation /

I did a booking. on the internet 今日の午後、予約をしました。 Kyō no gogo, yoyaku o shimashita.

インターネットで

intānetto de

This afternoon. I made a reservation

on the internet.

今日の午後、インターネットで予約

をしました。

Kyō no gogo, intānetto de yoyaku

o shimashita. ホテルの予約

hotel reservation

hoteru no yoyaku

This afternoon. I made a hotel

reservation on the Internet.

今日の午後、インターネットでホテ

ルの予約をしました。

Kyō no gogo, intanetto de hoteru

no yoyaku o shimashita.

work

仕事 shigoto

I worked

仕事をしました

shigoto o shimashita

yesterday

昨日 kinō

yesterday evening

昨日の晩 kinō no ban I worked yesterday evening. 昨日の晩、仕事をしました。

Kinō no ban, shigoto o shimashita.

I bought 買いました

kaimashita

book / the book / a book 本

hon

I bought the book. 本を買いました。

Hon o kaimashita.

Did you buy the book? 本を買いましたか。

Hon o kaimashita ka?

Yes. I did. はい、買いました。

Hai, kaimashita.

NOTE! To answer a question positively in Japanese, you can either use "hai" on its own or you can give a longer answer as we have above.

juice ジュース

jūsu

Yesterday morning 昨日の朝

kinō no asa

Did you buy juice yesterday morning? 昨日の朝、ジュースを買いましたか。

Kinō no asa, jūsu o kaimashita ka?

Yes. I did. はい、買いました。

Hai. kaimashita.

I read 読みました

yomimashita

Yesterday morning, I read a book. 昨日の朝、本を読みました。

Kinō no asa, hon o yomimashita.

manga マンガ

manga

Yesterday morning, I read manga. 昨日の朝、マンガを読みました。

Kinō no asa, manga o yomimashita.

I watched / I looked / I saw 見ました

mimashita

I watched basketball. バスケットボールを見ました。

Basukettobōru o mimashita.

TV テレビ

terebi

on TV テレビで

terebi de

I watched basketball on TV. テレビでバスケットボールを見ま

した。

Terebi de basukettobōru o

mimashita.

yesterday afternoon 昨日の午後

kinō no gogo

sumo 相撲

sumō

I watched sumo on TV 昨日の午後、テレビで相撲を見ま

yesterday afternoon.

Kinō no gogo, terebi de sumō o

mimashita.

Larrived 着きました

tsukimashita

station / train station 駅

eki

Tokyo Station 東京駅

Tōkyō-eki

NOTE! In Japanese, you arrive *to* somewhere.

I arrived at Tokyo station vesterday afternoon.

昨日の午後、東京駅に着きました。 Kinō no gogo, Tōkyō-eki ni

tsukimashita.

this evening

今晚 konban

I arrived at Kyoto Station

今晩、京都駅に着きました。

this evening.

Konban, Kvōto-eki ni tsukimashita.

でした deshita

I was hungry.

I was

お腹ペコペコでした。 Onaka peko peko deshita.

This evening, I was hungry.

今晩、お腹ペコペコでした。

Konban, onaka peko peko deshita.

SO

から kara

This evening, I was hungry, so I bought curry rice in the convenience store.

今晩、お腹ペコペコでしたから、コン ビニでカレーライスを買いました。 Konban, onaka peko peko deshita kara, konbini de karē raisu o

kaimashita.

You ate

食べました tahemashita

You ate sushi.

すしを食べました。 Sushi o tabemashita.

Did you eat sushi?

すしを食べましたか。 Sushi o tabemashita ka?

What?

何? Nani?

What did you eat?

何を食べましたか。 Nani o tahemashita ka? as for / regarding は wa

as for breakfast 朝ごはんは asagohan wa

What did you have for breakfast? / Literally "As for breakfast, what did you eat?" 朝ごはんは何を食べましたか。 Asagohan wa, nani o tahemashita ka?

lunch 昼ごはん hirugohan

What did you have for lunch? / Literally "As for lunch, what did you eat?" 昼ごはんは何を食べましたか。 Hirugohan wa, nani o tabemashita ka?

dinner 晩ごはん bangohan

What did you have / eat for dinner? 晩ごはんは何を食べましたか。

Bangohan wa, nani o tabemashita ka?

Ms / Mr / Mrs / Miss さん san

Ms Suzuki, what did you have for dinner?

鈴木さん、晩ごはんは何を食べまし

たか。

Suzuki san, bangohan wa, nani o tabemashita ka?

Mr Tanaka, what did you have for lunch?

田中さん、昼ごはんは何を食べまし

たか。

Tanaka san, hirugoham wa, nani

o tabemashita ka?

l ate sushi. すしを食べました。

Sushi o tabemashita.

me 私

watashi

‡, too

mo

Me too! 私も!

Watashi mo!

Talking about the past in a negative way

I didn't read manga. マンガを読みませんでした。 Manga o yomimasen deshita.

You didn't buy beer. ビールを買いませんでした。 Bijru o kajmasen deshita.

Didn't you buy beer? ビールを買いませんでしたか。

Biiru o kaimasen deshita ka?

Didn't you eat breakfast? 朝ごはんを食べませんでしたか。

Asagohan o tabemasen deshita ka?

Didn't you go to Tokyo? 東京に行きませんでしたか。 Tōkyō ni ikimasen deshita ka?

No, I didn't - (literally はい、行きませんでした。 Hai, ikimasen deshita. "Yes, I didn't go").

NOTE! Notice how you've answered the question above by effectively saying "yes, you're right, I didn't go."

公園 the park kōen

公園でバスケットボールをしません Didn't you play basketball in the park?

でしたか。

Kōen de basukettobōru o shimasen deshita ka?

No, I didn't. - (literally はい、しませんでした。 "Yes, I didn't play). Hai, shimasen deshita. coffee コーヒー kōhī

Didn't you drink coffee today? 今日、コーヒーを飲みませんでした

か。

Kyō, kōhī o nomimasen deshita ka?

No, I didn't. はい、飲みませんでした。

Hai, nomimasen deshita.

I didn't drink coffee today.今日、コーヒーを飲みませんでした。I drank juice.ジュースを飲みました。

Kyō, kōhī o nomimasen deshita.

Jūsu o nomimashita.

The present and future

I go / I will go³ 行きます

ikimasu

I will go to Kyoto. 京都に行きます。

Kyōto ni ikimasu.

Will you go to Tokyo today? 今日、東京に行きますか。

Kyō, Tōkyō ni ikimasu ka?

tomorrow 明日 ashita

Will you go to Tokyo tomorrow? 明日、東京に行きますか。

Ashita, Tōkyō ni ikimasu ka?

l eat / l will eat 食べます

tabemasu

I will eat ramen. ラーメンを食べます。

Rāmen o tabemasu.

Hirugohan o tabemasu.

tomorrow afternoon 明日の午後

ashita no gogo

friend / my friend 友達

tomodachi

Tomorrow afternoon, I will eat

lunch with my friend.

明日の午後、友達と昼ごはんを食べ

ます。

Ashita no gogo, tomodachi to

hirugohan o tabemasu.

I drink / I will drink 飲みます nomimasu

³ Once again, keep in mind that, although we've written "I go / I will go" here, we could just have easily written "she goes / she will go" or "he goes / he will go" or fthey go / they will go" or we go / we will go" because there's no difference between these in Japanese – they're all "ikimasu". And the same is also true for "I eat / I will eat", "I drink / I will drink", "I play / I will play", "I read / I will read". "I watch / I will watch", and so on.

I will drink coffee with my friend tomorrow afternoon.

明日の午後、友達とコーヒーを飲み

ます。

Ashita no gogo, tomodachi to kōhī

o nomimasu.

I do / I will do

します shimasu

I will work 仕事をします

Shigoto o shimasu

I'll work tomorrow. 明日、仕事をします。

Ashita, shigoto o shimasu.

I will make a hotel reservation

tomorrow.

明日、ホテルの予約をします。 Ashita, hoteru no yoyaku o

shimasıı

I play / I will play します

shimasu

tennis テニス

tenisu

tomorrow morning 明日の朝

ashita no asa

I will play tennis tomorrow morning. 明日の朝、テニスをします。

Ashita no asa, tenisu o shimasu.

I will play tennis in the park with

my family tomorrow morning.

明日の朝、家族とテニスをします。 Ashita no asa, kazoku to tenisu

o shimasu.

I buy / I will buy 買います

kaimasu

with / and

to

convenience store コンビニ

konbini

I'll buy sushi and beer in the convenience store.

コンビニですしとビールを買います。 Konbini de sushi to biiru o kaimasu.

I watch / I see / I look / I will watch / I will see / I will look

見ます mimasu

I'll watch TV this evening.

今晩、テレビを見ます。 Konban, terebi o mimasu.

tomorrow evening

明日の晩 ashita no ban

I'll watch sumo on TV tomorrow evening.

明日の晩、テレビで相撲を見ます。 Ashita no ban, terebi de sumō

o mimasu.

I read / I will read

読みます yomimasu

I'll read a book tomorrow evening.

明日の晩、本を読みます。

Ashita no ban, hon o vomimasu.

I arrive / I will arrive

着きます tsukimasu

I will arrive tomorrow evening.

明日の晩、着きます。 Ashita no ban, tsukimasu.

Japan

日本 nihon

I will arrive in Japan tomorrow evening.

明日の晩、日本に着きます。

Ashita no ban, nihon ni tsukimasu.

I will arrive at Tokyo Station tomorrow evening.

明日の晩、東京駅に着きます。 Ashita no ban, Tōkyō-eki ni

tsukimasu.

as for / regarding

は wa

as for lunch

昼ごはんは hirugohan wa What will you have for lunch? / Literally "As for lunch, what will you eat?" 昼ごはんは何を食べますか。 Hirugohan wa nani o tabemasu ka?

What will you have for dinner?

晩ごはんは何を食べますか。 Bangohan wa nani o tabemasu ka?

Talking about the present and future in a negative way

I don't eat / I won't eat 食べません

tabemasen

I don't eat sushi. すしを食べません。

Sushi o tabemasen.

ice cream アイス

aisu

I won't eat ice cream. アイスを食べません。

Aisu o tabemasen.

chocolate チョコレート

chokorēto

I won't eat chocolate ice cream. チョコレートアイスを食べません。

Chokorēto aisu o tabemasen.

hotel / the hotel ホテル

hoteru

I won't eat chocolate ice cream

in the hotel.

ホテルでチョコレートアイスを食べ

ません。

Hoteru de chokorēto aisu o

tabemasen.

I don't drink / I won't drink 飲みません

nomimasen

I won't drink beer in the bar this afternoon.

今日の午後、バーでビールを飲みま

今朝、テレビでテニスを見ません。

Kesa, terebi de tenisu o mimasen.

せん。

Kyō no gogo, bā de biiru o

nomimasen.

I don't watch / I won't watch 見ません

mimasen

this morning 今朝

kesa

I won't watch tennis on TV this morning.

I don't play / I won't play しません

shimasen

I won't play tennis this morning. 今朝、テニスをしません。

Kesa, tenisu o shimasen.

I don't go / I won't go 行きません

ikimasen

I won't go to the convenience store with my family this morning.

今朝、家族とコンビニに行きません。 Kesa kazoku to konbini ni ikimasen.

I don't arrive / I won't arrive 着きません tsukimasen

I won't arrive in Japan this evening. 今晩、日本に着きません。 Konban, nihon ni tsukimasen.

I don't buy / I won't buy 買いません kaimasen

curry rice カレーライス

karē raisu

I won't buy curry rice in the コンビニでカレーライスを買いま せん。

convenience store.

Konbini de karē raisu o kaimasen.

I don't read / I won't read 読みません

yomimasen

I won't read manga in the park. 公園でマンガを読みません。 Kōen de manga o yomimasen.

I don't read manga in the park. 公園でマンガを読みません。

Want

I want to drink⁴ 飲みたいです

nomitaidesu

I want to drink beer. ビールを飲みたいです。

Biiru o nomitaidesu.

because から

kara

because I want to drink beer ビールを飲みたいですから

biiru o nomitaidesu kara

I'll go to the bar because I want to drink beer. / Because I want to drink beer, I'll go to the bar. ビールを飲みたいですから、バーに

行きます。

Biiru o nomitaidesu kara, bā ni

ikimasu.

NOTE! In English, the because part of the sentence usually goes second but in Japanese it always goes first. So, whereas in English we'll say "I want to eat **because I'm hungry**", in Japanese you'll say "**Because I'm hungry** I want to eat".

It is / I am / She is / He is / We are / です

They are desu

l'm hungry. / stomach rumble お腹ペコペコです。
rumble is Onaka peko peko desu.

because I'm hungry お腹ペコペコですから

Onaka peko peko desu kara

I want to eat 食べたいです tabetaidesu

Something worth noting about "want". The words that you've learned that end in "taidesu" – such as "nomitaidesu" (I want to drink), "tabetaidesu" (I want to eat), "shitaidesu" (I want to play), "yomitaidesu" (I want to read), and so on – only mean I want to drink, I want to eat, I want to play, I want to read. They can't be used to mean they want or we want or he wants or she wants. They only mean "I want...". So, they can't be used for saying what other people want to do, only yourself.

I want to eat because I'm hungry. お腹ペコペコですから、食べたい

です。

Onaka peko peko desu kara,

tabetaidesu.

I want to eat curry rice. カレーライスを食べたいです。

Karē raisu o tabetaidesu.

I'll go to the restaurant. レストランに行きます。

Resutoran ni ikimasu.

I'll go to the restaurant because I want to eat curry rice.

カレーライスを食べたいですから、

レストランに行きます。

Karē raisu o tabetaidesu kara,

resutoran ni ikimasu.

I want to play したいです

shitaidesu

I want to play tennis. テニスをしたいです。

Tenisu o shitaidesu.

because I want to play tennis テニスをしたいですから

Tenisu o shitaidesu kara

I'm going to go to the park because

I want to play tennis.

テニスをしたいですから、公園に行

きます。

Tenisu o shitaidesu kara, kōen ni

ikimasu.

I'm going to go to the park because

I want to play basketball.

バスケットボールをしたいですから、

公園に行きます。

Basukettobōru o shitaidesu kara,

kōen ni ikimasu.

I want to go 行きたいです

ikitaidesu

I want to go to Tokyo so this

afternoon I made a hotel

東京に行きたいですから、今日の午後、インターネットでホテルの予約

reservation on the internet. をしました。

> Tōkyō ni ikitai desu kara kyō no gogo intānetto de hoteru no

yoyaku o shimashita.

I want to watch 見たいです

mitaidesu

I want to watch sumo on TV

this evening.

今晩、テレビで相撲を見たいです。

Konban, terebi de sumō o

mitaidesu.

買いたいです I want to buy

kaitaidesu

I want to buy a television in the

department store.

デパートでテレビを買いたいです。 Depāto de terebi o kaitaidesu.

I want to read 読みたいです

yomitaidesu

email / the email / an email メール mēru

メールを読みたいです。 I want to read an email.

Mēru o yomitaidesu.

うち home

uchi

うちで at home

uchi de

I want to read a book at home

this evening.

今晩、うちで本を読みたいです。

Konban, uchi de hon o yomitaidesu.

Talking about what you have

exists (for people, animals, beings) います

imasu

friend / the friend / a friend 友達

tomodachi

I have a friend. 友達がいます。

Tomodachi ga imasu.

NOTE! We use "o" to tell people which thing in the sentence is having something done to it, to show which thing in the sentence is on the receiving end of the action. However, when we're talking about things simply existing, then there is no action, so we don't use "o".

Instead, when we use **imasu** or **arimasu** in a sentence, we mark the thing that exists with **ga**. This tells the listener that that thing we've put the **ga** after is the thing that exists. So, the thing that exists, the thing that in these sentences we are telling people that we have, should be followed by "ga" – not "o"!

I have a friend in Tokyo.

東京に友達がいます。

Tōkyō ni tomodachi ga imasu.

NOTE! We use "de" to tell people where something has happened, is happening, or will happen. We use it to make it clear where an action occurred or is occurring or is going to occur. However, when we're talking about existence, there is no action! So, when we use **imasu** or **arimasu**, we instead use "ni" to tell the listener where the person or thing is. Normally, of course, "ni" means "to", but, when we use it with **imasu** or **arimasu**, it instead tells you where the person or thing is located.

Japanese / Japanese person

日本人

nihon-jin

a Japanese friend

日本人の友達

I have a Japanese friend in Tokyo.

nihon-jin no tomodachi

東京に日本人の友達がいます。 Tōkyō ni nihon-jin no tomodachi

ga imasu.

I go / I will go / I'm going to go 行きます ikimasu

I have a Japanese friend in Tokyo, so I'll go tomorrow. 東京に日本人の友達がいますから、 明日行きます。

> Tōkyō ni nihon-jin no tomodachi ga imasu kara ashita ikimasu.

I have a Japanese friend in Tokyo, so I want to go to Japan.

東京に日本人の友達がいますから、 日本に行きたいです。

Tōkyō ni nihon-jin no tomodachi ga imasu kara nihon ni ikitaidesu.

family 家族 kazoku

I have family in Kyoto. 京都に家族がいます。 Kyōto ni kazoku ga imasu.

exists (not for people, animals, beings) あります arimasu

book 本 hon

I have a book.本があります。Hon ga arimasu.

I have a book at home.うちに本があります。Uchi ni hon ga arimasu.

I have a television at home. うちにテレビがあります。 Uchi ni terebi ga arimasu.

I have beer at home. うちにビールがあります。 Uchi ni biiru ga arimasu.

I have beer in the hotel. ホテルにビールがあります。 Hoteru ni biiru ga arimasu.

I have a hotel reservation. ホテルの予約があります。 Hoteru no yoyaku ga arimasu.

Visiting Japan

Please may I have? / I would like... お願いします

onegai shimasu

the menu $X = \underline{3} = \underline{3}$

menyū

Please may I have the menu. メニューお願いします。

Menyū onegai shimasu.

dessert menu デザートメニュー

dezāto menyū

Please may I have the dessert menu. デザートメニューお願いします。

Dezāto menyū onegai shimasu.

the bill お会計

o-kaikē

Please may I have the bill. お会計お願いします。

O-kaikē onegai shimasu.

Excuse me. すみません。

Sumimasen.

Excuse me. Please may I have the bill. すみません。お会計お願いします。

Sumimasen, O-kaikē onegai

shimasu.

Okay. はい。

Hai.

Here you are. どうぞ。

Dōzo.

Okay, here you are. はい、どうぞ。

Hai, dōzo.

Please have a seat. どうぞ。

Dōzo.

Welcome! いらっしゃいませ。

Irasshaimase!

Welcome. Please take a seat. いらっしゃいませ。どうぞ。

Irasshaimase. Dōzo.

I booked online. インターネットで予約をしました。

Intānetto de yoyaku o shimashita.

check in / the check in チェックイン

Chekku-in

Please may I check in. / I would like

to check in.

チェックインお願いします。 Chekku-in onegai shimasu.

I would like to check in. I booked

online.

チェックインお願いします。インターネットで予約をしました。

Chekku-in onegai shimasu. Intānetto de yoyaku o shimashita.

Hello / Good afternoon. こんにちは。 Kon'nichiwa.

Good afternoon. I'd like to check in. ্ব

こんにちは。チェックインお願いします。インターネットで予約をしまし

た。

Kon'nichiwa. Chekku-in onegai shimasu. intānetto de yoyaku o

shimashita.

your name お名前 o-namae

o mamac

Your name, please. お名前お願いします。

O-namae, onegai shimasu.

lt's... です desu

passport パスポート pasupōto

Your passport, please. パスポートお願いします。

Pasupōto, ongegai shimasu.

Thanks! ありがとう。

Arigatō!

Thank you! (polite / formal / to a customer) ありがとうございます。

Arigatō gozaimasu!

How are you? / Are you well? お元気ですか。

O-genki desu ka?

Yes, I'm fine. はい、元気です。

Hai, genki desu.

one curry rice カレーライスひとつ

karē raisu hitotsu

two coffees コーヒーふたつ

kōhī futatsu

One curry rice and two coffees, please. カレーライスひとつとコーヒーふた

つお願いします。

Karē raisu hitotsu to kōhī futatsu

onegai shimasu.

soya sauce しょうゆ

shōyu

One soya sauce ramen and

one beer, please.

しょうゆラーメンひとつとビールひ

とつお願いします。

Shōyu rāmen hitotsu to biiru hitotsu, onegai shimasu.

vegetable / vegetables /

the vegetables

野菜

yasai

Two vegetable ramens and

two beers, please.

野菜ラーメンふたつとビールふたつ

お願いします。

Yasai rāmen futatsu to biiru futatsu,

onegai shimasu.

The Present with "ing"

eating 食べて tabete

l am eating 食べています

tabete imasu

you are eating 食べています tabete imasu

What are you eating? 何を食べていますか。

Nani o tabete imasu ka?

I'm eating breakfast. 朝ごはんを食べています。

Asagohan o tabete imasu.

She is eating lunch. 昼ごはんを食べています。

Hirugohan o tabete imasu.

Bangohan o tabete imasu.

Bangohan o tabete imasu ka?

doing / playing して

shite

you are doing / playing UTいます

shite imasu

What are you doing / playing? 何をしていますか。

Nani o shite imasu ka?

I'm playing basketball. バスケットボールをしています。

Basukettobōru o shite imasu.

We're playing basketball. バスケットボールをしています。

Basukettoboru o shite imasu.

We're playing basketball in the park. 公園でバスケットボールをしています。

Kōen de basukettobōru o shite imasu.

watching 見て mito

mite

What are you watching? 何を見ていますか。

Nani o mite imasu ka?

I'm watching the tennis. テニスを見ています。

Tenisu o mite imasu.

He's watching sumo on TV. テレビで相撲を見ています。

Terebi de sumō o mite imasu.

drinking 飲んで

nonde

What are you drinking? 何を飲んでいますか。

Nani o nonde imasu ka?

I'm drinking beer. ビールを飲んでいます。

Biiru o nonde imasu.

They're drinking coffee. コーヒーを飲んでいます。

Kōhī o nonde imasu.

Are they drinking coffee? コーヒーを飲んでいますか。

Kōhī o nonde imasu ka?

reading 読んで

yonde

What are you reading? 何を読んでいますか。

Nani o yonde imasu ka?

I'm reading a manga. マンガを読んでいます。

Manga o yonde imasu.

She's reading an email. メールを読んでいます。

Mēru o yonde imasu.

Are you reading an email? メールを読んでいますか。

Mēru o vonde imasu ka?

Scenarios

At the café

You enter a restaurant / café and a waitress greets you and points towards a seat:

Waitress		いらっしゃいませ。どうぞ。 Irasshaimase! Dōzo!
Traveller	Thanks.	ありがとう。 Arigatō.

You sit down and notice there isn't a menu, so you say:

Traveller	Excuse me. Please may I have a menu.	すみません。メニューお願い します。 Sumimasen. Menyū onegai shimasu.
Waitress	Yes. Here you are.	はい、どうぞ。 Hai. Dōzo.
Traveller	Thanks.	ありがとう。 Arigatō.

After looking at the menu, you decide to order:

Traveller	Excuse me. Please may I have one soya sauce ramen and one beer.	すみません。しょうゆラーメ ンひとつとビールひとつお願 いします。 Sumimasen. Shōyu rāmen hitotsu to biiru hitotsu
		onegai shimasu.

The waitress writes down your order and, a little while later, she brings your food and drink and says:

Waitress	Okay, here you are.	はい、どうぞ。
		Hai, dōzo.

After finishing your meal, you decide to have a dessert. So, you ask:

Traveller	Please may I have the dessert menu.	デザートメニューお願いします。 Dezāto menyū onegai shimasu.
Waitress	Okay, here you are.	はい、どうぞ。 Hai, dōzo.

After looking at the dessert menu, you decide to order:

Traveller	please.	チョコレートアイスお願いします。 Chokorēto aisu, onegai
		shimasu.

Again, the waitress writes down your order and, a little while later, brings your dessert:

Waitress	Okay, here you are.	はい、どうぞ。
		Hai, dōzo.

Once you have finished, you ask for the bill.

Traveller	Excuse me. May I have the bill, please.	すみません。お会計、おねが いします。
	7	Sumimasen. O-kaikē, onegai shimasu.

At the Japanese Hotel / B&B

Receptionist	Welcome!	いらっしゃいませ! Irasshaimase!
Traveller	Hello. Please may I check in. I booked online.	こんにちは。チェックインお願いします。インターネットで予約をしました。 Kon'nichiwa. Chekku-in onegai shimasu - intānetto de yoyaku o shimashita.

Receptionist	May I have your name please.	お名前お願いします。 O-namae onegai shimasu.
Traveller	It's Noble.	Noble です。 Noble desu.
Receptionist	Please may I have your passport.	パスポートお願いします。 Pasupōto onegai shimasu.

You hand over your passport.

Receptionist	Thank you.	ありがとうございます。
		Arigatō gozaimasu.

The receptionist enters some details into the computer before handing you your room key, saying:

Receptionist	Here you are.	どうぞ。 Dōzo.
Traveller	Thank you.	ありがとう。 Arigatō.

Meeting an acquaintance for lunch

You enter a restaurant and a waiter greets you and points towards a seat:

Waiter	Welcome! Please have a seat!	いらっしゃいませ。どうぞ。 Irasshaimase! Dōzo!
Mrs Tanaka	Thanks.	ありがとう。 Arigatō.

The person you're meeting arrives a few moments later and comes over:

Mrs Tanaka	Hello, Mr Suzuki.	鈴木さん、こんにちは。 Suzuki San, kon'nichiwa.
Mr Suzuki	Hello, Mrs Tanaka. Are you well?	田中さん、こんにちは。お元 気ですか。 Tanaka San, kon'nichiwa. O-genki desu ka?

Mrs Tanaka	Yes, I'm fine. Are you well?	はい、元気です。お元気です か。 Hai, genki desu. O-genki desu ka?
Mr Suzuki	Yes, I'm fine.	はい、元気です。 Hai, genki desu.

You ask the waiter for menus.

Mrs Tanaka	Excuse me. Please may we have menus.	すみません。メニューお願い します。
		Sumimasen. Menyū onegai shimasu.

You look at the pictures on the menus together:

Mr Suzuki	What are you going to eat?	何を食べますか。 Nani o tabemasu ka?
Mrs Tanaka	I'm going to eat vegetable ramen.	野菜ラーメンを食べます。 Yasai rāmen o tabemasu.
Mr Suzuki	Me too.	私も。 Watashi mo.
Mrs Tanaka	What are you going to drink?	何を飲みますか。 Nani o nomimasu ka?
Mr Suzuki	I'm going to drink coffee.	コーヒーを飲みます。 Kōhī o nomimasu.
Mrs Tanaka	Me too.	私も。 Watashi mo.

You call over the waiter and order:

Mrs Tanaka	Excuse me. Two vegetable ramen and two coffees, please.	すみません。野菜ラーメンふたつとコーヒーふたつお願いします。 Sumimasen. Yasai rāmen futatsu to kōhī futatsu, onegai shimasu.
Mr Suzuki	I'm hungry!	おなかペコペコです。 Onaka pekopeko desu!

Mrs Tanaka	Didn't you eat breakfast?	朝ごはんを食べませんでしたか。 Asagohan o tabemasen deshita ka?
Mr Suzuki	Yes, that's right, I didn't.	はい、食べませんでした。 Hai, tabemasen deshita.

At that moment, the waiter arrives with your food.

Waiter	Okay, here you are.	はい、どうぞ。 Hai, dōzo.
Mrs Tanaka	Thank you.	ありがとう。 Arigatō.

Once you finish eating, you ask for the bill:

Mr Suzuki	Excuse me. May we have the bill, please.	すみません。会計、お願いし ます。
		Sumimasen. O-kaikē, onegai shimasu.

Numbers

Set 1

Unlike English, Japanese has more than one set of numbers.

The set of numbers you began to learn during the audio course is a set that is used for counting *items*, for counting *things*. So, you used it, for instance, to say how many of a particular dish you wanted to order when you were in a restaurant. And that's what this set of numbers is for, it's there quite simply to allow you to count things: two beers, three coffees, four chairs, and so on. Here they are (they only go up to ten):

- 1 hitotsu / ひとつ
- 2 futatsu / ふたつ
- 3 mittsu / みっつ
- 4 vottsu / よっつ
- 5 itsutsu / いつつ
- 6 muttsu / むっつ
- 7 nanatsu / ななつ
- 8 vattsu / やっつ
- g kokonotsu / ここのつ
- 10 tō/とお

Set 2

There is, however, another set of numbers, which we introduced at the end of your audio course. These numbers are used for when you're **not** counting things, when you're **not** counting items. Instead, they are used more as just basic, general numbers, for talking about prices, or in mathematics, for instance. So, you'll use them when you want to say "That cost me 3,000 yen" or "one and one is two." Here they are:

- o zero / ゼロ
- 1 ichi / いち
- 2 ni / に
- 3 san / さん
- 4 yon / よん
- 5 go / ご
- 6 roku / ろく
- 7 nana / なな
- 8 hachi / はち
- g kyū / きゅう
- 10 jū/じゅう
- **11** jū ichi / じゅういち
- **12** jū ni / じゅうに
- 13 jū san / じゅうさん
- **14** jū yon / じゅうよん
- **15** jū go / じゅうご
- **16** jū roku / じゅうろく
- **17** jū nana / じゅうなな
- 18 jū hachi / じゅうはち
- **19** jū kyū / じゅうきゅう
- **20** ni-jū/にじゅう

- 21 ni-jū ichi / にじゅういち
- 22 ni-jū ni / にじゅうに
- 23 ni-jū san / にじゅうさん
- 24 ni-jū yon / にじゅうよん
- **25** ni-jū go / にじゅうご
- 26 ni-jū roku / にじゅうろく
- 27 ni-jū nana / にじゅうなな
- 28 ni-jū hachi / にじゅうはち
- 29 ni-jū kyū / にじゅうきゅう
- **30** san-jū / さんじゅう
- **40** yon-jū / よんじゅう
- **50** go-jū / ごじゅう
- **6o** roku-jū / ろくじゅう
- **70** nana-jū / ななじゅう
- **8o** hachi-jū / はちじゅう
- go kyū-jū / きゅうじゅう
- 100 hyaku / ひゃく
- 101 hyaku ichi / ひゃくいち
- **102** hyaku ni / ひゃくに
- **103** hyaku san / ひゃくさん
- 200 ni-hyaku / にひゃく
- 300 san-byaku / さんびゃく
- **400** yon-hyaku / よんひゃく
- **1,000** sen / せん
- **1,001** sen ichi / せんいち
- **1,035** sen san-jū go / せんさんじゅうご
- **1,237** sen ni-hyaku san-jū nana / せんにひゃくさんじゅうなな
- **10,000** ichi-man / いちまん

Track listing

Part 1

Track Topic

1	Intro
2	I went, to Tokyo / to Kyoto / to the restaurant, with Paul
3	I ate, sushi / ramen, with Harumi
4	he / she ate, Katsu curry, he / she went
5	in the restaurant, word order
6	in the department store, sentence structure / word order cont.
7	to the department store, (my) family, sentence building – putting it all together
8	you went, asking questions, (your) family
9	you ate, sentence building cont.
10	I go, I will go, today, you will go
11	I / h e / she will eat, past / present endings, review
12	I/you (will) drink, I/you drank, beer, in the bar
13	This afternoon
14	[I / he/ she] (will) do/ [I / he / she] (will) play, I did / I played, basketball
15	wo / "o" (particle that marks that object of the verb, that the action is done to) + review of past / present endings
16	(I / he / she) don't / won't eat endings, ice cream, chocolate
17	(to the / in the) Hotel
18	tennis, don't / won't play
19	Practice of the past and present
20	More practice
21	please may I have
22	soya sauce, ramen, ordering amount (one), ordering in a restaurant (further)

23	excuse me, okay / yes
24	here you are / there you go
25	the bill, reviewing 21 – 24 ordering
26	Welcome greeting
27	Café scenario practice
28	I went / ate at, restaurant plans practice / review
29	Past tense plans & question practice
30	Review
31	Review continued
32	Review continued pt. 3
33	I want (to play) (to eat)
34	I want (to drink)
35	juice, I want (to go)
36	Because
37	Because, wording / sentence order
38	I want to play because, (to the) park
39	a reservation / booking, to make a reservation
40	Using "de" – particle describing where something happened / takes place / is going to happen (in / at)
41	(on) the internet
42	Ceating full sentences, sentence structure
43	Sentence structure continued
44	Because / so, sentence structuring continued
45	Long sentence building, review
46	Review, turning statements into questions

Part 2

Track Topic

	Topic
47	check-in, Hello / Good Afternoon
48	'Your name is / what is your name', passport
49	It is, thank you (formal)
50	Hotel interaction practice
51	Hotel interaction review
52	Review (food & travel)
53	Review (food & travel) continued
54	Yesterday, yesterday afternoon
55	Review of do / will do, don't / won't
56	Review of ordering food / drink & amount (one)
57	Review of "I want"
58	Review of yesterday & reservation / booking
59	Review of "because" statements & sentence order
60	Review of (I want) + (because / so) + (I made / did)
61	Review of checking-in to hotel
62	I / he / she (will) buy, I / he / she bought
63	I buy / bought, I won't / don't buy
64	I / he / she (will + has) read, review of present tense verbs
65	Healthy / energetic, how are you?
66	Hungry, I'm hungry
67	Review of I buy / bought
68	Past tense of I am - I / he / she was / we were
69	I didn't eat, I didn't drink (<i>literally didn't / won't + was</i>)

70	I didn't play / do / go/ buy / read / drink / eat
71	I didn't make a reservation
72	Work - past, present and future tense
73	Morning, yesterday morning, sentence building
74	Convenience store, past tense practice
75	Dining/Ordering practice
76	I want + because practice
77	hotel reservation & check-in scenario review
78	I read / want to read, read (past tense) review
79	Review: I am, hungry, how are you
80	Review: Work - past, present and future tense
81	'What' did you eat?
82	Rice / breakfast / dinner, I ate / didn't eat breakfast / dinner
83	Lunch, breakfast & dinner questions
84	Eating questions continued
85	'wa' as for / regarding, what did you eat for breakfast?
86	Vegetables, vegetable ramen
87	Greeting & ordering, amount (two), coffee
88	Review asking questions
89	Asking and answering questions with Yes answers
90	Asking and answering questions with No answers

Part 3

Track Topic

	ТОРІС
91	Me too / also
92	Practice: greeting & answering, ordering
93	Practice: asking & answering what you ate for lunch / dinner
94	The importance of politeness / using titles / Mr / Mrs / Miss / Ms
95	Practice: meeting a friend for lunch scenario
96	Practice: using titles and no answers
97	House / home, eating with my family
98	Eating with your family practice
99	I want + because / so
100	Hotel reservation / check-in
101	General review / practice
102	Review / practice continued
103	Review / practice continued pt. 2
104	I (will) arrive / I arrived, Japan
105	Exists / to have (inanimate objects)
106	to have / exists (people & animals)
107	Japanese nationality
108	Review of to have / exists (living beings and inanimate objects)
109	Eating / playing / doing
110	Reading / email / drinking
111	Station / train station
112	This morning

113	A short review of to have / exists (inanimate object)
114	A short review of to have / exists (people & animals)
115	A short review of arrive, station, my family, friend, Japan, Japanese
116	A short review of eating / doing / playing + de (particle indicating where you're doing an action)
117	A short review of drinking / reading / email
118	I see / look / watch
119	This morning / this evening
120	Looking / watching / seeing / I am

Review

Track	Topic
121	Review Introduction
122	went / ate / bought
123	I see / look / watch
124	drank / l eat / l go
125	Excuse me and welcome
126	I drink / because / I go
127	booking / internet / to go
128	Check-in / passport / hello
129	I'm hungry / work / what
130	What did you eat / drink / read / buy and breakfast / lunch / dinner
131	it was / yes
132	Exists, animals & people & inanimate objects
133	looking / seeing / watching / working / drinking / reading
134	Arrive, station, tomorrow morning
135	Numbers introduction
136	Numbers for ordering
137	Ordering numbers practice intro
138	Ordering numbers practice
139	General numbers Introduction
140	General numbers
141	Outro

What should I do next?

If you've found the course useful then I hope you will continue learning with me using the next stage of this course, entitled "Next Steps in Japanese with Paul Noble".

It continues on from the exact point where this course leaves off and is designed to take your Japanese to the next level.

See you then!

Paul Noble